

# Rádi vám vždy pomůžeme

Zregistrujte svůj výrobek a získajte podporu na adrese  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)



GoGEAR

SA4DOT02

SA4DOT04

SA4DOT08



## Příručka pro uživatele

**PHILIPS**



---

<b>1</b>	<b>Důležité bezpečnostní informace</b>	<b>2</b>
	Obecné informace o údržbě	2
	Recyklace výrobku a vestavěného akumulátoru	3

---

<b>2</b>	<b>Váš nový přehrávač</b>	<b>5</b>
	Obsah balení	5
	Počítačový software pro přehrávač	5
	Soubory nahrané v přehrávači	5
	Přehled	5
	Ovládací prvky	5
	Kontrolka LED a zvuková odezva	6

---

<b>3</b>	<b>Začínáme</b>	<b>7</b>
	Nabíjení	7
	Zapnutí nebo vypnutí přehrávače	7
	Automatický pohotovostní režim a vypnutí	7

---

<b>4</b>	<b>Přehrávání hudby</b>	<b>8</b>
	Přenos hudby do přehrávače	8
	Přehrávání hudby	8
	Vyhledávání skladby	8
	Změna hlasitosti	8
	Zapnutí nebo vypnutí náhodného výběru	8

---

<b>5</b>	<b>Aktualizace firmwaru pomocí aplikace Philips Device Manager</b>	<b>9</b>
----------	--	----------

---

<b>6</b>	<b>Řešení problémů</b>	<b>11</b>
----------	------------------------	-----------

---

<b>7</b>	<b>Technické údaje</b>	<b>12</b>
	Požadavky na počítač	12

## Potřebujete pomoc?

Navštivte webové stránky

**[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)**

kde můžete získat úplnou sadu pomocných materiálů – např. uživatelský manuál, nejnovější

# 1 Důležité bezpečnostní informace

- Zařízení používejte v místech, kde je teplota vždy mezi 0 a 45 °C.
- Zařízení ukládejte v místech, kde je teplota vždy mezi -20 a 45 °C.
- Nízké teploty mohou vést ke zkrácení životnosti baterie.

## Náhradní díly/příslušenství:

Náhradní díly a příslušenství lze objednat na stránkách [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Bezpečnost poslechu



**A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.**



## ! Varování

- Chcete-li předejít riziku poškození sluchu, neposlouchejte po dlouhou dobu hudbu na příliš vysokou hlasitost.

**Maximální výstupní napětí přehrávače by nemělo být vyšší než 150 mV.**

## Změny

Změny nepovolené výrobcem mohou zrušit uživatelské oprávnění k provozu tohoto výrobku.

## Informace o autorských právech

Všechny ostatní značky a názvy výrobků jsou obchodní značky příslušných společností nebo organizací.

Neautorizované kopírování nahrávek stažených ze sítě Internet nebo pořízených ze zvukového disku CD je porušením autorských práv a mezinárodních smluv.

## Obecné informace o údržbě

Příklad tohoto dokumentu slouží pouze jako reference.

V případě rozporu mezi verzí v angličtině a přeloženou verzí má přednost anglická verze.

### ! Výstraha

- Poškození a chybné funkce výrobku lze předejít:
- Používejte pouze takové napájení, jaké je uvedeno v uživatelské příručce.
- Výrobek nevystavujte nadměrné teplotě z topných těles nebo přímého slunečního záření.
- Nedopusťte, aby výrobek spadl na zem nebo aby na něj spadly jakékoliv předměty.
- Nedopusťte, aby byl výrobek ponořen do vody. Zabraňte vniknutí vody do zdířky pro konektor sluchátek nebo do příhrádky baterie. Jinak hrozí vážné poškození zařízení.
- Zapnuté mobilní telefony v bezprostřední blízkosti mohou způsobit rušení.
- Zálóhujte své soubory. V každém případě si ponechteje původní soubory, které jste stáhli do zařízení. Společnost Philips není zodpovědná za ztrátu obsahu v případě poškození výrobku nebo nečitelnosti dat.
- Své hudební soubory spravujte (přenášejte, odstraňujte apod.) pouze prostřednictvím přiloženého hudebního softwaru.
- Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující alkohol, čpavek, benzen nebo abrazivní látky, tyto prostředky mohou výrobek poškodit.
- Baterie (sada baterie nebo nainstalované baterie) by neměly být vystavovány nadměrnému teplu, jako např. slunečnímu svitu, ohni a podobně.
- V případě nesprávně provedené výměny baterie hrozí nebezpečí výbuchu. Baterii vyměňte pouze za stejný nebo ekvivalentní typ.

Informace o provozní teplotě a teplotách skladování

Vytváření neoprávněných kopií materiálů, jejichž kopírování není povoleno, včetně počítačových programů, souborů, pořadů a zvukových nahrávek, může být porušením autorských práv a představovat trestný čin. Toto zařízení by se k těmto účelům nemělo používat.

Logo Windows Media a Windows logo jsou registrované obchodní známky společnosti Microsoft Corporation v USA a jiných zemích.

**Chovejte se odpovědně! Dodržujte autorská práva.**



**Be responsible  
Respect copyrights**

Společnost Philips respektuje duševní vlastnictví ostatních a žádá své uživatele, aby se zachovali stejně.

Multimediální obsah v síti Internet mohl být vytvořen anebo distribuován bez oprávnění uděleného vlastníkem autorských práv k originálu.

Kopírování nebo rozšiřování neoprávněného obsahu může být v různých zemích, včetně té vaší, porušením zákonů na ochranu autorských práv.

Za dodržování zákonů na ochranu autorských práv jste odpovědní vy.

Funkce nahrávání a přenosu datových toků videa stažených do počítače na přenosný přehrávač je určena pouze pro použití na veřejné doméně anebo u příslušně licencovaného obsahu. Tento obsah smíte používat pouze pro své osobní, nekomerční účely a musíte respektovat případné pokyny obsažené v autorských právech, které poskytli vlastníci autorských práv k danému dílu. Tyto pokyny mohou zakazovat vytváření dalších kopií. Datové toky videa mohou obsahovat technologii na ochranu proti kopírování, která znemožňuje další kopírování. V takových situacích nebude nahrávání fungovat a zobrazí se zpráva s upozorněním.

**Záznam dat**

Společnost Philips usiluje o zlepšování kvality svého výrobku i zdokonalení možností využití pro uživatele výrobků Philips. Zařízení zaznamenává některé informace/data do stálé paměti zařízení pro uživatelský profil zařízení. Tato data se používají k určení a detekci všech chyb nebo problémů, s nimiž se uživatel při používání zařízení může setkat. Uložená data mohou například obsahovat délku přehrávání v režimu přehrávání hudby, délku přehrávání v režimu tuneru, počet vybití baterie atd. Uložená data neukazují obsah nebo typ média použitého v zařízení ani zdroj stažených souborů. Data uložená v zařízení jsou vyzvednuta POUZE v případě, že uživatel vrátí zařízení do servisního střediska a POUZE za účelem zjednodušení zjišťování a prevence chyb. Uložená data budou uživateli na první požádání poskytnuta.

## Recyklace výrobku a vestavěného akumulátoru

Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které lze recyklovat a znovu používat.

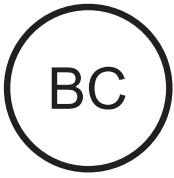
Nevyhazujte tento výrobek do běžného domácího odpadu. Informujte se o místních předpisech týkajících se odděleného sběru elektrických a elektronických výrobků a baterií. Správná likvidace těchto výrobků pomáhá předcházet případným nepříznivým účinkům na životní prostředí a lidské zdraví.

Další informace o vašem místním recyklačním středisku naleznete na stránkách [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).



### Výstraha

- Vymutím vestavěné baterie záruka pozbývá platnosti a mohlo by dojít ke zničení výrobku.



- musí přijímat rušení, včetně rušení, které způsobuje nežádoucí provoz.

### Oznámení pro Kanadu

Tento přístroj třídy B je ve shodě s kanadskou směrnicí ICES-003.



SOUNDSDOT

**Philips**

### Oznámení pro USA

Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje omezením pro digitální zařízení třídy B, v souladu s článkem 15 Směrnic Federální komunikační komise USA (FCC). Tato omezení mají zajistit přiměřenou ochranu před škodlivým rušením při domácí instalaci. Toto zařízení generuje, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii, pokud není nainstalováno a používáno v souladu s návodem pro obsluhu a mohou rušit rádiovou komunikaci.

Neexistuje však záruka, že k tomuto rušení dojde při konkrétní instalaci. Pokud zařízení ruší příjem rozhlasového nebo televizního vysílání, což lze zjistit vypnutím a zapnutím přístroje, uživatel by se měl pokusit toto rušení napravit nejméně jedním z následujících opatření:

- Přesunutím přijímací antény.
- Zvětšením odstupu mezi zařízením a přijímačem.
- Připojením zařízením k zásuvce v jiném okruhu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Získáním pomoci od prodejce nebo zkušeného rádiového nebo televizního technika.

Přístroj vyhovuje podmínkám směrnice FCC, odstavce-15 a 21 CFR 1040,10. Provoz zařízení má tyto dvě podmínky:

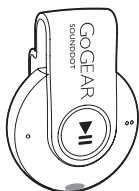
- Zařízení nesmí způsobovat rušení a

## 2 Váš nový přehrávač

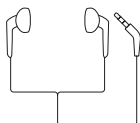
### Obsah balení

Zkontrolujte, zda jste obdrželi následující položky:

Přehrávač



Sluchátka



Stručný návod k rychlému použití



Bezpečnostní a záruční list



#### Poznámka

- Vyobrazení mají pouze orientační charakter. Společnost Philips si vyhrazuje právo měnit barvu či vzhled bez předchozího upozornění.

### Počítačový software pro přehrávač

Následující počítačový software funguje s přehrávačem SOUNDDOT:

- **Philips Device Manager** (pomáhá aktualizovat a obnovit firmware přehrávače)

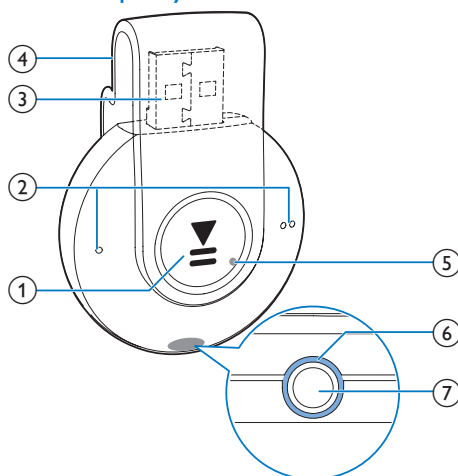
### Soubory nahrané v přehrávači

Přehrávač SOUNDDOT obsahuje tyto soubory:

- Uživatelský manuál
- Nejčastější dotazy

### Přehled

#### Ovládací prvky



- 1
  - Stisknutím a podržením tlačítka zapnete nebo vypnete sluchátka.
  - Stisknutím tlačítka pozastavíte/obnovíte přehrávání.
  - Dvojitým stisknutím tlačítka během přehrávání zapnete/vypnete náhodný výběr

- 2

- Stisknutím tlačítka snížíte/zvýšíte hlasitost
- Stisknutím a podržením tlačítka přeskočíte na předchozí/následující skladbu

### ③ konektor USB pro nabíjení a přenos dat

### ④ Přichytka

### ⑤ RESET

- Pokud přehrávač nereaguje na stisknutí tlačítek, stiskněte tlačítko v otvoru špičkou kuličkového pera.

### ⑥ Kontrolka LED

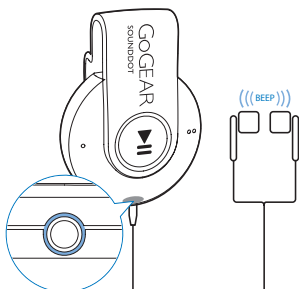
### ⑦

- 3,5mm konektor pro sluchátka

---

## Kontrolka LED a zvuková odezva

S kontrolkou LED a zvukovou odezvou můžete zjistit stav přehrávače.



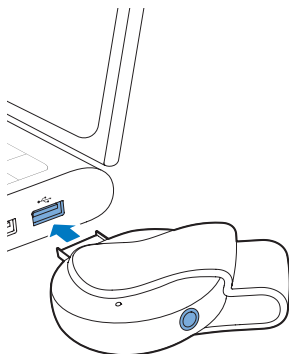


## 3 Začínáme

### Nabíjení

Přehrávač **SOUND DOT** má vestavěnou baterii, kterou lze nabít prostřednictvím konektoru USB počítače.

- Otočte konektorem USB a připojte přehrávač **SOUND DOT** k počítači.
  - ↳ Během nabíjení kontrolka mění barvu v závislosti na stavu baterie.
  - ↳ Jakmile je baterie nabitá, rozsvítí se zelená kontrolka.



#### Tip

- Když je úroveň baterie nižší než 15 %, začne blikat červená kontrolka a ozvou se dvě pípnutí.
- Dobíjecí baterie mají omezený počet nabíjecích cyklů. Životnost baterie a počet cyklů nabíjení se liší podle použití a nastavení.

### Zapnutí nebo vypnutí přehrávače

- Stiskněte a podržte tlačítko **▶||**, dokud se nerozsvítí zelená nebo červená kontrolka.
  - ↳ **Zapnutí:** rozsvítí se zelená kontrolka. Začne hrát hudba.
  - ↳ **Vypnutí:** rozsvítí se červená kontrolka. Ozve se jedno pípnutí.



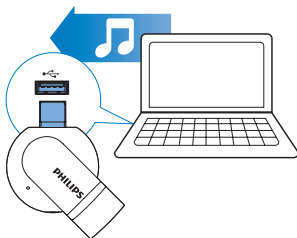
### Automatický pohotovostní režim a vypnutí

Přehrávač má funkci automatického pohotovostního režimu a vypnutí, které šetří energii baterie.

Po pěti minutách nečinnosti (nepřehrává se hudba, nebylo stisknuto žádné tlačítko) se přehrávač vypne.

## 4 Přehrávání hudby

### Přenos hudby do přehrávače



Hudbu z mediální knihovny v počítači můžete přesunout do přehrávače **SOUND DOT** následujícím způsobem:

- V aplikaci Průzkumník Windows přetáhněte hudební soubory.

**Chcete-li v aplikaci Průzkumník Windows přetáhnout hudební soubory,**

- 1 Připojte přehrávač **SOUND DOT** k počítači.
- 2 V počítači klikněte na ikonu **Tento počítač** nebo **Počítač**.
  - Přetáhněte hudební soubory z počítače do přehrávače **SOUND DOT**.

### Přehrávání hudby



- 1 Zkontrolujte, zda jste přehrávač zapnuli (viz 'Zapnutí nebo vypnutí přehrávače' na straně 7).

- ↳ Rozsvítí se zelená kontrolka. Začne hrát hudba.
- ↳ Během přehrávání hudby bliká v intervalech zelená kontrolka.

- 2 Stisknutím tlačítka **▶||** pozastavíte nebo obnovíte přehrávání.

### Vyhledávání skladby

- Stisknutím a podržením tlačítka **● / ● ● ●** přeskočíte na předchozí/následující skladbu.
  - ↳ Ozve se jedno pípnutí.

### Změna hlasitosti

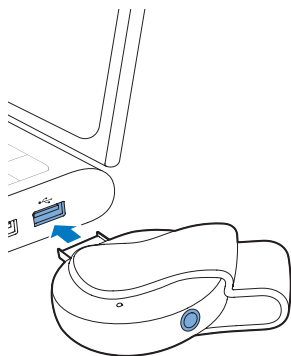
- Stiskněte tlačítko **● / ● ● ●**.
  - ↳ Během přehrávání hudby uslyšíte změnu úrovně hlasitosti.

### Zapnutí nebo vypnutí náhodného výběru

- 1 Během přehrávání hudby stiskněte dvakrát tlačítko **▶||**.
  - ↳ Uslyšíte dvě pípnutí. Zelená kontrolka bude blikat dvakrát v intervalech.
  - ↳ Skladby se přehrávají v náhodném pořadí.
- 2 Chcete-li vypnout náhodný výběr; znovu stiskněte dvakrát tlačítko **▶||**.
  - ↳ Uslyšíte jedno pípnutí. Zelená kontrolka bude blikat jednou v intervalech.
  - ↳ Skladby se přehrávají v postupném pořadí.

# 5 Aktualizace firmwaru pomocí aplikace Philips Device Manager

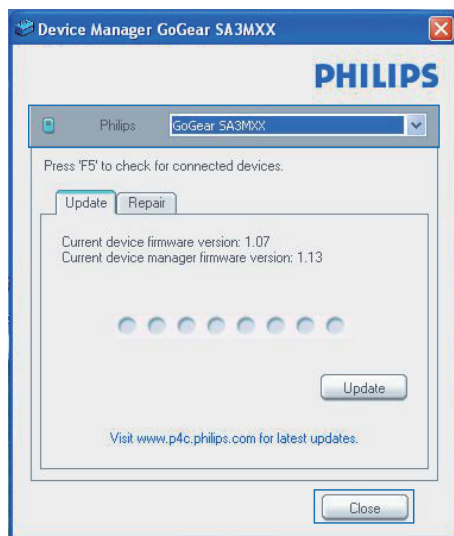
Nainstalujte aplikaci Philips Device Manager.




- 1 Připojte přehrávač **SOUND DOT** k počítači.
- 2 V počítači vyberte možnost **Tento počítač** (Windows XP / Windows 2000) / **Počítač** (Windows Vista / Windows 7 / 8).
- 3 Pravým tlačítkem klikněte na ikonu **Philips GoGear SOUND DOT**. Zvolte možnost **Install Philips Device Manager** (Nainstalovat aplikaci Philips Device Manager).
  - Případně klikněte na ikonu **Philips GoGear SOUND DOT**. Dvakrát klikněte na soubor **installer.exe**.
- 4 Postupujte podle pokynů na obrazovce a dokončete instalaci softwaru.

Kontrola aktualizací firmwaru

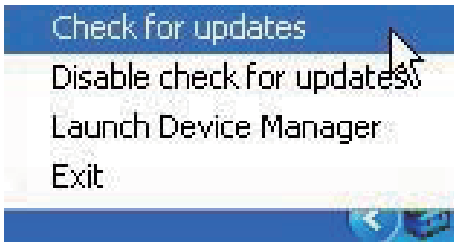
- 1 Ujistěte se, že jste připojili počítač k Internetu.
- 2 Spustíte aplikaci **Philips Device Manager**.
  - ↳ Zobrazí se dialog.
- 3 Přehrávač **SOUND DOT** připojte k počítači.
  - ↳ Když je zařízení připojené, v textovém poli se zobrazuje zpráva „SA4DOTXX“.
  - ↳ Zde můžete nalézt aktuální verzi firmwaru zařízení.



- 4 Chcete-li zkontrolovat dostupné aktualizace firmwaru,
  - ① Zavřete dialogové okno aplikace **Philips Device Manager**.
  - ② V dolní části obrazovky klikněte pravým tlačítkem myši na možnost  a vyberte možnost **Kontrola aktualizací**.

## Poznámka

- Instalace vyžaduje souhlas s podmínkami licence.



- ↳ Aplikace **Philips SA4DOTXX Device Manager** zkontroluje dostupnost aktualizací na internetu.

### Aktualizace firmwaru

- 1** Pokud je dostupná aktualizace firmwaru, postupujte podle pokynů na obrazovce ke stažení a instalaci firmwaru.
- 2** Odpojte přehrávač **SOUND DOT** od počítače.
  - ↳ Po provedení aktualizace firmwaru se přehrávač **SOUND DOT** restartuje a je znovu připraven k použití.

# 6 Řešení problémů



Pokud přehrávač **SOUND DOT** nepracuje správně nebo přestane reagovat displej, můžete jej resetovat bez ztráty dat:

## Jak resetovat přístroj **SOUND DOT**?

- Do resetovacího otvoru přehrávače **SOUND DOT** zasuňte špičku pera nebo jiný předmět. Přidržte ji, dokud se přehrávač nevypne.
- Pokud se možnost resetování nepodaří, obnovte přehrávač **SOUND DOT** pomocí aplikace **Philips Device Manager**:

**1** Spustíte v počítači aplikaci **Philips Device Manager**.

**2** Spustíte režim obnovení:

- ① Vypněte přehrávač **SOUND DOT**.
- ② Stiskněte a podržte tlačítko hlasitosti   a poté připojte přehrávač **SOUND DOT** k počítači.
- ③ Držte tlačítko, dokud aplikace **Philips Device Manager** nerozpozná přehrávač **SOUND DOT** a nespustí režim obnovení.

**3** Spustíte proces obnovení:

- ① V aplikaci **Philips Device Manager** klikněte na tlačítko **Opravit**. Postupujte podle pokynů na obrazovce a dokončete proces obnovení.
- ② Po dokončení obnovení odpojte přehrávač **SOUND DOT** od počítače.

**4** Restartujte přehrávač **SOUND DOT**.

# 7 Technické údaje



## Poznámka

- Technické údaje lze měnit bez předchozího upozornění.
- <sup>1</sup> Počet nabíjecích cyklů dobíjecích baterií je omezen. Životnost baterie a počet cyklů nabíjení se liší podle použití a nastavení.
- <sup>2</sup> 1 GB = 1 miliarda bajtů; dostupná kapacita pro ukládání bude menší. K dispozici nemusí být celá paměť, protože její část je vyhrazena pro přehrávač. Kapacita ukládání vychází z předpokladu 4 minut na jednu skladbu a kódování MP3 128 kb/s.
- <sup>3</sup> Rychlost přenosu se liší v závislosti na operačním systému a konfiguraci softwaru.

## Napájení

- Zdroj napájení: 110 mAh lithium-iontová polymerová interní baterie
- Doba přehrávání<sup>1</sup>  
Audio (.mp3): až 6 hodin
- Rychlé nabíjení: 6 minut nabíjení stačí na 60 minut přehrávání

## Software

- **Philips Device Manager:** Aktualizace firmwaru a obnovení přehrávače

## Připojení

- Sluchátka 3,5 mm
- Vysokorychlostní rozhraní USB 2.0

## Zvuk

- Odstup kanálů: 45 dB
- Kmitočtová charakteristika: 20–18 000 Hz
- Výstupní výkon: 2 x 2,4 mW
- Odstup signál/šum: >84 dB

## Přehrávání zvuku

Podporované formáty:

- MP3  
Přenosová rychlost: 8–320 kb/s a VBR  
Vzorkovací frekvence: 8; 11,025; 16, 22,050; 32, 44,1; 48 kHz
- WMA (nechráněný)  
Přenosová rychlost: 5–320 kbps  
Vzorkovací frekvence: 8; 11,025; 16, 22,050; 32, 44,1; 48 kHz
- WAV

## Úložná média

Kapacita vestavěné paměti<sup>2</sup>:

- SA4DOT02 2 GB NAND Flash
- SA4DOT04 4 GB NAND Flash
- SA3CNT08 8 GB NAND Flash

## Přenos souborů<sup>3</sup>

- Průzkumník Windows (přetažení)

## Požadavky na počítač

- Windows® XP (SP3 nebo vyšší) / Vista / 7
- Procesor Pentium III 800 MHz nebo vyšší
- 512 MB RAM
- 500 MB volného místa na pevném disku
- Připojení k síti Internet Explorer 6.0 nebo vyšší
- Jednotka CD-ROM
- Port rozhraní USB



